

EG-Konformitätserklärung EC Declaration of Conformity

Nr. / No. 0724/WA

Hersteller / Manufacturer Siemens AG
Electrical Installation Technology Division (A&D ET)

Anschrift / Address Siemens AG
P. O. Box 10 09 53
D - 93009 Regensburg

Produktbezeichnung / Product description Schalter, 5TA2 ..., Taster, 5TD2 ...
Switches, 5TA2 ..., Push buttons, 5TD2 ...
Glimmlampen, 5TG. ... (für 5TA2 ... und 5TD2 ...)
Glow lamps, 5TG. ... (for 5TA2 ... and 5TD2 ...)

Das bezeichnete Produkt stimmt mit den Vorschriften folgender Europäischer Richtlinie überein:
The above product is in conformity with the following directive:

EMV Richtlinie Nr.: 89/336/EWG
EMC Directive No.: 89/336/EEC

Niederspannungsrichtlinie Nr.: 73/23/EWG
Low Voltage Directive No.: 73/23/EEC

Anbringung der CE-Kennzeichnung / Year of CE marking: 1996

Die Konformität mit den Richtlinien wird nachgewiesen durch die Einhaltung folgender Normen:
Conformity to the Directives is assured through the application of the following standards:


Referenznummer Reference number	Ausgabedatum Edition	Referenznummer Reference number	Ausgabedatum Edition
EN 60669-1	1995		
VDE 0632 T1	1996-04		

Die Übereinstimmung mit der EMV Richtlinie 89/336/EWG basiert auf den Prüfberichten Nr. 9602011002 und 9546111301 vom 1996-01-29 und 1996-01-31.
The conformity to the requirements of the directive 89/336/EEC is based on the test reports no. 9602011002 and 9546111301 from 1996-01-29 and 1996-01-31.

Regensburg, den / the 2005-04-20

Siemens Aktiengesellschaft


Dietz, Director Engineering Design / Laboratory


Lösche, Manager Quality Products

Diese Erklärung bescheinigt die Übereinstimmung mit den genannten Richtlinien, ist jedoch keine Zusicherung von Eigenschaften.
This declaration certifies the conformity to the specified directives but contains no assurance of properties.